## GTWINで中国語(繁体字・簡体字)・ハングルを入力する手順

## 中国語・ハングルの翻訳方法

インターネットの翻訳サイトを使用して、日本語を中国語(繁体字・簡体字)、ハングルに翻訳する

日本語 中国語 日本語 韓国語 の翻訳には下記の翻訳サイトを利用すると便利です。

http://www.excite.co.jp/world/

Yahoo などを使用して 『エキサイト翻訳』 と検索して下さい。

ハングル翻訳の際は韓国語を選択してください





## GTWIN での表示方法

翻訳サイトに表示された訳文をコピーします

excite. # R		
8242	<u>*</u>	ム   翻訳 トップ   10センター   サイトマップ
英語 中国語 41858 オフィス翻訳		223742
テキスト翻訳 ・ ウェブページ翻訳 ・ 改成たのホームページを計算数	- নাম	AMIKAI
こんにちは		2 2
	- 🤉 🖂 🖂 🖉	

GTWINのツールバー上の A 文字ツール をクリックし、何か文字を入力します。 入力した文字列を選択し、右クリックメニューから 文字種設定 をクリックします



文字列をダブルクリックして、編集できる状態にし、 コピーした訳文を Ctrl+V で貼り付けます

											_	-						-		1	-	) (	) (	~-	-7	Ш	面)	<		<u>ا</u>	>						Ŀ			X
	10	, ĉ	ν.	- ^	ш	ED.	) <		æ.	12						-	JĽ	J	Ľ		ļ.																			
	•	•	10			10	10	10	•	10	10		10				•	•			ŀ																			
0.00	•	•	10	•	•	1.	10	•	•	•	•	×.•.	10	10		•	•	•								ь.	2	2.	+							÷.,	~	÷.		
233	•	•	10	•	•						1	×.•.	10	10		•	•	•				222	332	C	)	F	<u>ال</u>			7	7	L		-				)	232	222
	•	•				- 2	92	92	92	92		111.501	11.504	11.501	110501	1. Š. 1. 1	1.Seria	000	11.501	-		➔			2	Γ.	٠.	8	а.	£	,	T.	1	ч		20	r	£".	85	25
233	•	•	•	•		- 5	42	42	42	42	4	1.			a 6 a	<u>م ر</u>			,	C + - 1 - 1	n	1	3		•					2	20	ł.		•		35	-	-	1	8
233	•	•					10	•	•	•	•	1.0			ŧ۵'	1	לוו		(	C TrI+V	)	2	22	<u>رو</u>	×.	22	<u>ع</u>	25	25	22	<u>ع</u>	35	<u>ع</u>	<u>ع</u>	22	<u>ي</u>	22	<u>ع</u>	32	22
033	•	•	10			10	10	10	•	10	10	11.00				•		•		1	ŀ																			
								•	-	•	•	-				1000	1000																							

## 中国語も同じ手順で 翻訳サイトの訳文をコピーして、GTWINに貼り付けます -



事前に使いたい単語を翻訳して、パソコンのメモ帳 などに貼り付けておかれてもいいと思います